1 Samuel 28:21

Hebrew	אָת plugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigm אָל שְׁאוּל וַמָּרֶא כִּי נְבָּהַל מְאָד וַתְּאֹמֶר אַלִיו הַנַּה שְׁמְעֵה שׁפְּחָתֶּדְּ בְּקוֹלְדְּ וְאָשִׁים נְפְשׁלּ בְּכִפִּׁי וְאַשְׁמֵעֹ אָת
	hebrew
	The Hebrew אָת word does not have a corresponding word in English. In Hebrew, it is a marker of the accusative, i.e. the word following it is the object of the sentence.
	For example, in Genesis 1:1 the word is preceded by בְּרֵא אַלֵּיִי פּוֹ דְּבְּרְיִה אַלֵּי בּרַרְהַ אַלֵּי
	And the woman came to Saul, and when she saw that he was terrified, she said to him, "Behold, your servant has obeyed you. I have taken my life in my hand and have listened to what you have said to me.
NIV	When the woman came to Saul and saw that he was greatly shaken, she said, "Look, your maidservant has obeyed you. I took my life in my hands and did what you told me to do.
NLT	When the woman saw how distraught he was, she said, "Sir, I obeyed your command at the risk of my life.

καιρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί greek Meaning * And * Also * Both * Even * Too * So ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" εἰσῆλθεν ἡplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigὁ greek The definite article γυνὴ πρὸςplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigπρός greek Meaning * To or towards * Pertaining to (genitive case) * Near to (dative case) * According to * About Preposition. Occurs 703 times in the New Testament. πρός is a common preposition in Koine Greek that carries different meanings. It most frequently takes the accusative case, but at times it takes the genitive or dative cases, giving it a different meaning again. At its core, it usually describes movement or relationship toward someone or something, whether physical, s... Σαουλ καὶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί Meaning * And * Also * Both * Even * Too * So ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" εἶδεν ὅτι ἔσπευσεν σφόδρα καὶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί Meaning * And * Also * Both * Even * Too * So ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" εἶπεν πρὸς plugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigπρός greek Meaning *To or towards * Pertaining to (genitive case) * Near to (dative case) * According to * About Preposition. Occurs 703 times in the New Testament. πρός is a common preposition in Koine Greek that carries different meanings. It most frequently takes the accusative case, but at times it takes the genitive or dative cases, giving it a different meaning again. At its core, it usually describes movement or relationship toward someone or something, whether physical, s... αὐτόνρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigαὐτός Meaning LXX * He, she, it * Himself, herself, itself * Same Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament. Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) ἱδοὺ δὴ ἤκουσεν ἡplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigὁ greek The definite article δούλη σου τῆςplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò The definite article φωνῆς σου καὶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί greek Meaning * And * Also * Both * Even * Too * So ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ἐθέμην τὴνplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigὁ areek The definite article ψυχήν μου ένρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigἐν Preposition meaning "in". τῆplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò areek The definite article χειρί μου καιρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί greek Meaning * And * Also * Both * Even * Too * So ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ἤκουσα τοὺςplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò The definite article λόγουςplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigλόγος Meaning * A word or words * Statement * Message * Speech * Account * Used in John to mean God the Son Masculine noun. Related to the verb λέγω. λόγος in Greek Thought Before the New Testament, λόγος already had deep philosophical use. In Greek philosophy, λόγος was the rational principle that ordered the universe, the divine reason that structured all things. In Heraclitus, λόγος referred to the unifying rational principle behind the constant change in the world.... οὓς ἐλάλησάς μοι

ΚJV

And the woman came unto Saul, and saw that he was sore troubled, and said unto him, Behold, thine handmaid hath obeyed thy voice, and I have put my life in my hand, and have hearkened unto thy words which thou spakest unto me.

1 Samuel 28:20 ← 1 Samuel 28:21 → 1 Samuel 28:22

Return to: Home Page → Christianity → Bible → Old Testament → 1 Samuel → 1 Samuel 28

From:

https://groveserver.com/bible/ - BibleWiki

Permanent link:

https://groveserver.com/bible/doku.php?id=1_samuel_28:21

Last update: 2025/10/23 00:28

